Sempre pronto a ajudar

Registe o seu produto e obtenha suporte em www.philips.com/support



HTL2101A

Manual do utilizador

PHILIPS

Índice

1	Importante Ajuda e suporte Segurança	2 2 2 3
	Cuidados a ter com o seu produto Cuidados a ter com o ambiente	3
2	O seu SoundBar Unidade principal Telecomando	4 4 4
	Conectores	5
3	Ligar	6
	Ligar áudio do televisor e de outros dispositivos	6
4	Utilizar o seu SoundBar	7
	Ajustar o volume	7
	Escolher o som	7
	leitor de MP3	7
	Dispositivos de armazenamento USB	7
	Modo de espera automático	8
	Aplicar definições de fábrica	8
	Actualização de software	8
5	Montagem na parede	8
6	Especificações do produto	9
7	Resolução de problemas	10
8	Aviso	10

1 Importante

Leia e compreenda todas as instruções antes de utilizar o produto. No caso de danos decorrentes do não cumprimento destas instruções, a garantia não se aplica.

Ajuda e suporte

Para um apoio online extenso, visite www.philips.com/support para:

- transfira o manual do utilizador e o guia de início rápido
- assistir aos tutoriais de vídeo (disponíveis apenas para alguns modelos)
- encontrar respostas a perguntas frequentes (FAQs)
- enviar uma pergunta via correio electrónico
- conversar com o nosso representante do apoio ao cliente.

Siga as instruções no Web site para seleccionar o seu idioma e introduza o número do modelo do produto.

Em alternativa, pode contactar o Apoio ao Cliente no seu país. Antes de contactar, anote o número do modelo e o número de série do produto. Pode encontrar esta informação na parte posterior ou inferior do seu produto.

Segurança

Risco de choque eléctrico ou incêndio!

 Nunca exponha o produto e os acessórios à chuva ou água. Nunca coloque recipientes com líquidos, tais como jarras, próximos do produto. Se forem derramados líquidos sobre o produto, desligue-o imediatamente da tomada. Contacte o Apoio ao Cliente para que o produto seja verificado antes de ser utilizado.

- Nunca coloque o produto e os acessórios perto de chamas ou fontes de calor, incluindo a exposição solar directa.
- Nunca insira objectos nos orifícios de ventilação ou noutras aberturas do produto.
- Quando a ficha de alimentação ou o dispositivo de ligação de um aparelho forem utilizados como dispositivo de desactivação, o dispositivo de desactivação deve estar pronto para ser utilizado de imediato.
- Desligue o produto da tomada eléctrica antes de tempestades com relâmpagos.
- Quando desligar o cabo de alimentação, puxe sempre pela ficha e nunca pelo cabo.

Risco de curto-circuito ou incêndio!

 Antes de ligar o produto à tomada eléctrica, certifique-se de que a tensão corresponde ao valor impresso na parte de trás ou de baixo do produto. Nunca ligue o produto à tomada eléctrica se a tensão for diferente.

Risco de ferimentos ou danos neste produto!

- Nunca coloque o produto ou quaisquer outros objectos sobre o cabo de alimentação ou qualquer outro equipamento eléctrico.
- Se o produto for transportado a temperaturas inferiores a 5 °C, desembale o produto e aguarde até que a sua temperatura seja igual à temperatura ambiente, antes de ligá-lo à tomada eléctrica.
- Há partes deste produto que podem ser fabricadas em vidro. Manuseie com cuidado para evitar ferimentos e danos,

Risco de sobreaquecimento!

 Nunca instale este produto num espaço confinado. Deixe sempre um espaço de, pelo menos, 10 cm à volta do produto para permitir uma ventilação adequada. Certifique-se de que as cortinas ou outros objectos nunca cobrem os orifícios de ventilação do produto.

Risco de contaminação!

- Não misture pilhas (usadas com novas, de carbono com alcalinas, etc.).
- Se as pilhas forem colocadas incorrectamente, há perigo de explosão.
 Substitua-a por uma do mesmo tipo ou de um tipo equivalente.
- Retire as pilhas se estiverem gastas ou se não pretender utilizar o telecomando por um longo período de tempo.
- As pilhas contêm substâncias químicas e devem ser eliminadas correctamente.

Risco de ingestão de pilhas!

- O produto/telecomando pode conter uma pilha tipo botão, que pode ser engolida.
 Mantenha sempre a pilha fora do alcance das crianças! Se engolida, a pilha pode provocar lesões graves ou a morte. Podem ocorrer queimaduras internas graves duas horas após a ingestão.
- Se suspeitar que uma pilha foi engolida ou introduzida em qualquer parte do corpo, consulte um médico de imediato.
- Quando substituir as pilhas, mantenha sempre todas as pilhas - novas e usadas fora do alcance das crianças. Assegure-se de que o compartimento das pilhas está bem protegido depois de substituir a pilha.
- Se não for possível proteger totalmente o compartimento das pilhas, não volte a utilizar o produto, Mantenha fora do alcance das crianças e entre em contacto com o fabricante.



Este é um aparelho da CLASSE II com isolamento duplo, sem protector de terra.

Cuidados a ter com o seu produto

Utilize apenas panos de microfibras para limpar o produto.

Cuidados a ter com o ambiente



O produto foi concebido e fabricado com materiais e componentes de alta qualidade, que podem ser reciclados e reutilizados.



Quando um produto tem este símbolo de um contentor de lixo com rodas e uma cruz sobreposta, significa que o produto é abrangido pela Directiva Europeia 2002/96/CE. Informese acerca do sistema de recolha selectiva local para produtos eléctricos e electrónicos. Proceda de acordo com as regulamentações locais e não elimine os seus antigos produtos juntamente com o lixo doméstico. A eliminação correcta do seu produto antigo evita potenciais consequências nocivas para o ambiente e para a saúde pública.



O produto contém pilhas abrangidas pela Directiva Europeia 2006/66/CE, as quais não podem ser eliminadas juntamente com o lixo doméstico.

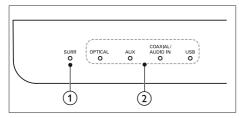
Informe-se acerca dos regulamentos locais relativos ao sistema de recolha selectiva de pilhas, uma vez que a correcta eliminação ajuda a evitar consequências nocivas para o meio ambiente e para a saúde pública.

O seu SoundBar

Parabéns pela compra do seu produto e bem-vindo à Philips! Para usufruir de todas as vantagens da assistência oferecida pela Philips, registe o seu SoundBar em www.philips.com/welcome.

Unidade principal

Esta secção inclui uma visão geral da unidade principal.



(1) Indicador SURR

Acende quando selecciona o som Virtual Surround.

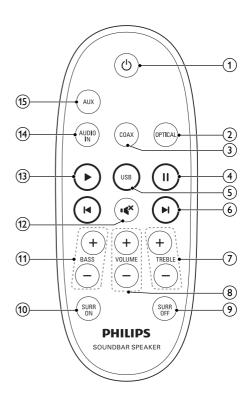
(2) Indicadores da fonte

Os indicadores de fonte acendem quando é seleccionada uma fonte.

- **OPTICAL**: Acende-se guando muda para a fonte de entrada óptica.
- AUX: Acende quando muda para a fonte de entrada analógica.
- COAXIAL/AUDIO IN: Acende-se quando muda para a fonte de entrada coaxial ou de áudio (tomada de 3,5 mm).
- USB: Acende-se quando muda para a fonte USB

Telecomando

Esta secção inclui uma visão geral do telecomando



(1) \circ (Standby-Ligado)

Ligar o SoundBar ou colocá-lo no modo de espera.

(2) OPTICAL

Mudar a fonte de áudio para a ligação óptica.

(3) COAX

Mudar a fonte de áudio para a ligação coaxial.

(4)

Pausar a reprodução.

(5) USB

Mudar a fonte de áudio para a ligação USB.

(6) | ◀ / ▶ |

Saltar para a faixa, capítulo ou ficheiro anterior ou seguinte.

(7) TREBLE +/-

Aumentar ou diminuir os agudos.

(8) VOLUME +/-

Aumentar ou diminuir o volume.

(9) SURR OFF

Desligar o som virtual surround.

(10) SURR ON

Ligar o som virtual surround.

(11) BASS +/-

Aumentar ou diminuir os graves.

(12) •**«**×

Cortar ou restaurar o som.

(13) ▶

Iniciar ou retomar a reprodução.

(14) AUDIO IN

Mude a sua fonte de áudio para a ligação da entrada de áudio (tomada de 3,5 mm).

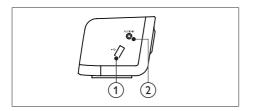
(15) AUX

Mudar a fonte de áudio para a ligação ALIX

Conectores

Esta secção inclui uma visão geral dos conectores disponíveis no seu SoundBar.

Direita lateral



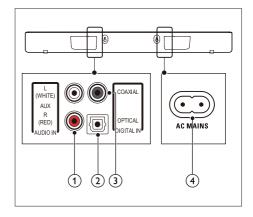
1) ← (USB)

Entrada de áudio de um dispositivo de armazenamento USB.

(2) AUDIO IN

Entrada de áudio de um leitor MP3 (tomada de 3,5 mm).

Conectores traseiros



1 AUDIO IN-AUX

Ligar a uma saída de áudio analógica no televisor ou a um dispositivo analógico.

(2) DIGITAL IN-OPTICAL

Ligar a uma saída óptica de áudio no televisor ou num dispositivo digital.

3 DIGITAL IN-COAXIAL

Ligar a uma saída de áudio coaxial no televisor ou num dispositivo digital.

(4) AC MAINS~

Ligar à fonte de alimentação.

3 Ligar

Esta secção ajuda-o a ligar o seu SoundBar a um televisor e a outros dispositivos.

Para mais informações sobre as ligações básicas do SoundBar e acessórios, consulte o guia de início rápido.



Nota

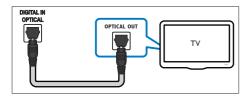
- Para a identificação e dados da alimentação, consulte a placa de identificação na parte posterior ou inferior do produto.
- Antes de realizar ou alterar quaisquer ligações, certifique-se de que todos os dispositivos estão desligados da tomada eléctrica.

Ligar áudio do televisor e de outros dispositivos

Reproduza áudio do televisor ou de outros dispositivos através do seu SoundBar. Utilize a ligação com a melhor qualidade disponível no seu televisor e noutros dispositivos.

Opção 1: ligar áudio através de um cabo óptico digital

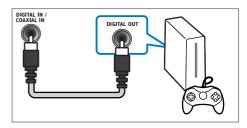
A melhor qualidade de áudio



- Utilizando um cabo óptico, ligue o conector OPTICAL no seu SoundBar ao conector OPTICAL OUT no televisor ou noutro dispositivo.
 - O conector óptico digital pode estar identificado com SPDIF ou SPDIF OUT.

Opção 2: ligar áudio através de um cabo coaxial digital

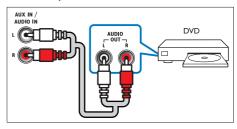
Áudio de boa qualidade



- 1 Utilizando um cabo coaxial, ligue o conector COAXIAL no seu SoundBar ao conector COAXIAL/DIGITAL OUT no televisor ou noutro dispositivo.
 - O conector coaxial digital pode estar identificado com DIGITAL AUDIO OUT.

Opção 3: ligar áudio através de cabos áudio analógicos

Áudio de qualidade básica



1 Utilizando um cabo analógico, ligue os conectores AUX no seu SoundBar aos conectores AUDIO OUT no televisor ou noutro dispositivo.

4 Utilizar o seu SoundBar

Esta secção ajuda-o a utilizar o SoundBar para reproduzir áudio de dispositivos conectados.

Antes de começar

- Efectue as ligações necessárias descritas no guia de início rápido ou transfira o manual do utilizador de www.philips.com/support.
- Mude o SoundBar para a fonte correcta para outros dispositivos.

Ajustar o volume

- 1 Prima VOLUME +/- para aumentar ou diminuir o nível do volume.
- 2 Para cortar o som, prima « (MUTE).
- 3 Para repor o som, prima (MUTE) novamente ou prima VOLUME +/-.
 - → Todos os Indicadores da fonte na unidade principal apresentam duas intermitências quando um nível de volume é definido para o nível máximo ou mínimo.

Escolher o som

Esta secção ajuda-o a escolher o som ideal para vídeo ou música.

Modo de som surround

Experimente a sensação do som envolvente com os modos de som surround.

1 Prima SURR ON / SURR OFF para ligar ou desligar o som virtual surround.

Equalizador

Mude as definições da frequência alta (agudos) e da frequência baixa (graves) do SoundBar.

- 1 Prima TREBLE +/- ou BASS +/- para alterar a frequência.
 - → Todos os Indicadores da fonte na unidade principal apresentam duas intermitências quando os agudos ou os graves são definidos para o nível máximo ou mínimo.

leitor de MP3

Ligue o seu leitor MP3 para reproduzir os seus ficheiros áudio ou música.

O que necessita

- Um leitor MP3.
- Um cabo áudio estéreo de 3,5 mm.
- 1 Utilizando o cabo áudio estéreo de 3,5 mm, ligue o leitor MP3 ao conector AUDIO IN no seu SoundBar
- 2 Prima AUDIO IN.
- Prima os botões do leitor MP3 para seleccionar e reproduzir ficheiros áudio ou música.

Dispositivos de armazenamento USB

Desfrute de áudio num dispositivo de armazenamento USB, como um leitor MP3, uma memória flash USB, etc.

O que necessita

- Um dispositivo de armazenamento USB formatado para sistemas de ficheiros FAT em conformidade com a classe de armazenamento em massa.
- Um ficheiro MP3 ou WMA num dispositivo de armazenamento USB

- 1 Ligue um dispositivo de armazenamento USB ao SoundBar.
- 2 Prima USB no telecomando.
 - → A reprodução é iniciada alguns segundos depois.



Nota

- Este produto pode n\u00e3o ser compat\u00edvel com determinados tipos de dispositivos de armazenamento USB.
- Se utilizar um cabo de extensão USB, um HUB USB ou um multi-leitor USB, o dispositivo de armazenamento USB pode não ser reconhecido.
- · Os protocolos PTP de câmaras digitais não são suportados.
- Não retire o dispositivo de armazenamento USB enquanto este está a ser lido.
- Os ficheiros de música protegidos por DRM (MP3, WMA) não são suportados.
- Compatível com uma porta USB: 5 V ===, 500 mA.

Modo de espera automático

Ao reproduzir conteúdos multimédia de um dispositivo ligado, o SoundBar muda automaticamente para o modo de espera se:

- não for premido nenhum botão durante 30 minutos, e
- não for reproduzido áudio de um dispositivo ligado.

Aplicar definições de fábrica

Pode repor as predefinições do seu SoundBar.

- No modo sem som, prima rapidamente AUX duas vezes.
 - → As definições de fábrica são restauradas.

Actualização de software

Com o objectivo de melhorar continuamente o produto, poderão ser oferecidas actualizações de software. Visite www.philips.com/support para verificar se está disponível uma versão mais recente do software.

5 Montagem na parede

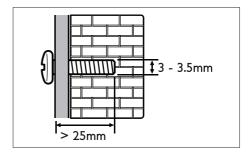


Nota

- A Gibson Innovations não se responsabiliza por uma montagem imprópria na parede que resulte em acidentes, ferimentos ou danos. Se tiver alguma questão, contacte o Apoio ao Cliente no seu país.
- Antes de montar na parede, assegure-se de que esta pode suportar o peso do seu SoundBar;

Comprimento/diâmetro dos parafusos

Dependendo do tipo de suporte de parede do seu SoundBar, assegure-se de que utiliza parafusos com um comprimento e um diâmetro adequados.



Para mais informações sobre como montar o SoundBar na parede, consulte o guia de início rápido.

6 Especificações do produto



Nota

 As especificações e o design estão sujeitos a alterações sem aviso prévio.

Amplificador

- Potência de saída total: 40 W RMS (+/- 0,5 dB, 10%THD)
- Frequência de resposta: 20 Hz- 20 kHz / ±3 dB
- Relação sinal/ruído: > 65 dB (CCIR) / (ponderação A)
- Sensibilidade de entrada:
 - AUX: 650 mV
 - AUDIO-IN: 400 mV

Áudio

- Entrada de áudio digital S/PDIF:
 - Coaxial: IEC 60958-3
 - Óptica:TOSLINK
- Frequência de amostragem:
 - MP3: 8 kHz, 11 kHz, 12 kHz, 16 kHz, 22 kHz, 24 kHz, 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
 - WMA: 44,1 kHz, 48 kHz
- Taxa de bits constante:
 - MP3: 8 kbps 320 kbps
 - WMA: 64 kbps 192 kbps
- Versão:
 - WMA:V7.V8.V9

USB

- Compatibilidade: USB (2.0) de alta velocidade
- Compatibilidade de classe: Classe de armazenamento em massa USB (MSC -Mass Storage Class)

- Sistema de ficheiros: FAT16 e FAT32
- Suporta formatos de ficheiro MP3 e WMA

Unidade principal

- Alimentação: 110-240 V~; 50-60 Hz
- Consumo de energia: 40 W
- Consumo de energia em espera: ≤ 0,5 W
- Impedância dos altifalantes: 8 ohm (gama total)
- Diâmetro dos altifalantes: 4 x 54,5 mm (2")
- Dimensões (L \times A \times P): 845 \times 74.5 \times 94 mm
- Peso: 2 kg

Pilhas do telecomando

1 x CR2025

Resolução de problemas



Aviso

 Risco de choque eléctrico. Nunca retirar o revestimento do produto.

A garantia torna-se inválida, se tentar reparar o produto sozinho.

Se tiver problemas ao utilizar o produto, verificar os seguintes pontos antes de solicitar assistência. Se o problema persistir, obtenha ajuda em www.philips.com/support.

Unidade principal

Os botões do SoundBar não funcionam.

Desligue o SoundBar da alimentação eléctrica durante alguns minutos e volte a ligá-lo.

Som

Os altifalantes do SoundBar não emitem som.

- Ligue o cabo de áudio do SoundBar ao seu televisor ou a outros dispositivos.
- Reponha as predefinições de fábrica do seu SoundBar.
- No telecomando, seleccione a entrada de áudio correcta.
- Assegure-se de que o som do SoundBar não está cortado

Som distorcido ou eco.

Se reproduzir áudio do televisor através do SoundBar, assegure-se de que o som do televisor está cortado.

8 Aviso

Esta secção contém os avisos legais e das marcas registadas.

Conformidade



Este produto cumpre os requisitos de interferências de rádio da União Europeia.



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



Specifications are subject to change without notice 2016 © Gibson Innovations Limited. All rights reserved.

This product has been manufactured by, and is sold under the responsibility of Gibson Innovations Ltd., and Gibson Innovations Ltd. is the warrantor in relation to this product. Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license from Koninklijke Philips N.V.

